



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE / VERFÜGUNG DES LEITENDEN BEAMTEN

Ufficio / Amt	N. Nr.	Data Datum
8.0.0. - Ripartizione Patrimonio Ed Attivita' Economiche 8.0.0. - Abteilung für Vermögen und Wirtschaft	2181	16/06/2023

OGGETTO/BETREFF:

APPROVAZIONE AFFIDAMENTO DIRETTO PER IL SERVIZIO DI SUPPORTO LEGALE PER I PROCEDIMENTI DI COMPETENZA COMUNALE CONSEGUENTI ALLA SENTENZA DEL CONSIGLIO DI STATO - SEZIONE VI - N. 8564/2022.
IMPORTO COMPLESSIVO PRESUNTO PARI A EURO 35.00,00.- (AL NETTO DI IVA E CONTRIBUTO CPA).
CODICE CIG: ZC23B6E234

GENEHMIGUNG DER DIREKTBEAUFTRAGUNG FÜR DIE DIENSTLEISTUNG FÜR EINE RECHTLICHE UNTERSTÜTZUNG IN DEN VERFAHREN, DIE DIE GEMEINDEVERWALTUNG AUFGRUND DES URTEILS DES STAATSRATES - SEKTION VI - NR. 8564/2022 DURCHFÜHREN MUSS .
GESCHÄTZTER GESAMTBETRAG EURO 35.000,00 (OHNE MEHRWERTSTEUER UND FÜRSORGEBEITRAG).
CIG-CODE: ZC23B6E234

Vista la delibera di Giunta n. 391 del 25.07.2022 con la quale è stato approvato il Documento Unico di Programmazione per gli esercizi finanziari 2023-2025.

Es wurde Einsicht genommen in den Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 391 vom 25.07.2022 Genehmigung des einheitlichen Strategiedokumentes für die Haushaltsjahre 2023-2025.

Vista la Deliberazione del Consiglio Comunale n. 08 del 02.02.2023 con la quale è stato approvato l'aggiornamento del Documento Unico di Programmazione per gli esercizi finanziari 2023-2025

Es wurde Einsicht genommen in den Gemeinderatsbeschuß Nr. 08 vom 02.02.2023, mit welchem die Aktualisierung des einheitlichen Strategiedokumentes (ESD)-für die Haushaltjahre 2023-2025 genehmigt worden ist.

Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 10 del 15.02.2023, immediatamente esecutiva, con la quale è stato approvato il bilancio di previsione 2023-2025

Es wurde Einsicht genommen in den sofort vollstreckbaren Beschluss Nr. 10 vom 15.02.2023, mit welchem der Gemeinderat den Haushaltsvoranschlag für die Geschäftsjahre 2023-2025 genehmigt hat.

Vista la deliberazione di Giunta Comunale n. 100 del 20.03.2023 con la quale è stato approvato il Piano esecutivo di gestione (PEG) per l'anno 2023-2025;

Es wurde Einsicht genommen in den Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 100 vom 20.03.2023, mit welchem der Haushaltsvollzugsplan (HVP) für das Jahr 2023 - 2025 genehmigt worden ist.

Visto l'art. 126 del Codice degli Enti Locali della Regione Trentino Alto Adige approvato con Legge Regionale di data 03.05.2018 n. 2 che individua e definisce il contenuto delle funzioni dirigenziali;

Es wurde Einsicht genommen in Art. 126 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino Südtirol genehmigt mt Regionalgesetz vom 03/05/2018 Nr. 2, welcher die Aufgaben der leitenden Beamten festlegt.

Visto il vigente Regolamento di Organizzazione approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 98/48221 del 02.12.2003 e ss.mm.;

Es wurde Einsicht genommen in die geltende Organisationsordnung der Stadtgemeinde Bozen, die mit Gemeinderatsbeschluss Nr.98/48221 vom 02.12.2003 i.g.F. genehmigt wurde.

Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 410 del 15.06.2015, con la quale vengono individuati gli atti devoluti o delegati alla competenza dei dirigenti;

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 410 vom 15.06.2015, in welchem die Verfahren festgelegt werden, die in den Zuständigkeitsbereich der leitenden Beamten fallen oder diesen übertragen werden.

Visto il vigente Regolamento di Contabilità del Comune di Bolzano approvato con delibera del Consiglio Comunale del 12 gennaio 2016, n. 1 e ss.mm.ii.;

Es wurde Einsicht genommen in die geltende Gemeindeordnung über das Rechnungswesen der Gemeinde Bozen, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 1 vom 12.01.2016 genehmigt wurde.

Si premette che in data 06 ottobre 2022 è stata pubblicata la sentenza n. 08564/2022 della Sezione Sesta del Consiglio di Stato in merito al ricorso principale proposto dalla Podini Holding Spa e dalla Twentyone srl contro l'Aspiag s.r.l., Provincia Autonoma di Bolzano, Comune di Bolzano (non

Es wird darauf hingewiesen, dass am 06. Oktober 2022 das Urteil Nr. 08564/2022 der Sechsten Kammer des Staatsrates in Bezug auf die Rechtsmittel der Podini Holding Spa und der Twentyone srl gegen die Aspiag s.r.l., die Autonome Provinz Bozen, die Gemeinde Bozen (die sich dem Verfahren nicht

costituitosi), Iniziative Methab s.r.l (non costituitasi), oltre al ricorso incidentale proposto dalla Provincia Autonoma di Bolzano per la riforma delle sentenze del TRGA rispettivamente n. 157/2019 e n. 104/2021 in merito all'annullamento di diverse deliberazioni della Giunta Provinciale n. 238/2013, 334/2013, 1404/2011, 125/2012, rispettivamente deliberazioni del Consiglio Comunale n. 109/2011 e della Giunta Comunale n. 246/2012, rispettivamente della Concessione Edilizia n. 114/2014, in relazione alle attività del centro commerciale Twenty.

Tale sentenza ha tra l'altro respinto i ricorsi presentati, confermando le due sentenze del TRGA Bolzano, che andavano ad azzerare i presupposti oggettivi per l'espletamento dell'attività commerciale e terziaria presenti nella struttura del Twenty, in quanto annullavano gli atti pianificatori per l'inserimento della zona produttiva "D3" che comportava la possibilità di insediamento di attività di commercio al dettaglio in zona senza alcuna limitazione merceologica, permettendo di fatto l'ampliamento della struttura preesistente dietro modifica del PUC del Comune di Bolzano (ai sensi dell'allora vigente art. 44 bis, comma 1 della L.P. 13/97 e ss.mm.), annullando altresì le attività collegate di competenza del Comune di Bolzano quali ad esempio il rilascio della relativa concessione edilizia.

A seguito della sentenza del Consiglio di Stato, l'Ufficio Attività Economiche e Concessioni della Ripartizione Patrimonio ed Attività Economiche del Comune di Bolzano, ha dovuto avviare il procedimento per la dichiarazione di decadenza delle SCIA per le attività commerciali e per la revoca delle licenze di pubblico esercizio attivate presso il centro commerciale Twenty, in forza della concessione edilizia n. 114/2014, caducata dalla sopra citata sentenza.

La Provincia Autonoma di Bolzano ha deliberato con atto giuntale di data 18.10.2022 n. 752 di volere avviare la procedura amministrativa per eliminare, in applicazione dell'art. 94 come 4 L.P. n.

Determina n./Verfügung Nr.2181/2023

angeschlossen hat), die Iniziative Methab G.m.b.H (die dem Verfahren nicht beigetreten ist), sowie gegen die von der Autonomen Provinz Bozen eingelegten Rechtsmittel zur Abänderung der Urteile des Regionalen Verwaltungsgerichtes der Autonomen Provinz Bozen Nr. 157/2019 und Nr. 104/2021 betreffend die Nichtigkeitserklärung verschiedener Beschlüsse der Landesregierung Nr. 238/2013, Nr. 334/2013, Nr. 1404/2011, Nr. 125/2012 und der Beschlüsse des Gemeinderats Nr. 109/2011 und des Stadtrates Nr. 246/2012 bzw. der Baukonzession Nr. 114/2014 in Bezug auf die Tätigkeiten, die im Einkaufszentrum Twenty ausgeübt worden, veröffentlicht worden ist.

Dieses Urteil wies u.a. die eingelegten Berufungen zurück und bestätigte die beiden Urteile des Regionalen Verwaltungsgerichtes der Autonomen Provinz Bozen, die die objektiven Voraussetzungen für die Ausübung von Handels- und Dienstleistungsaktivitäten, die im Einkaufszentrum Twenty ausgeübt werden, aufgehoben hatten, indem die urbanistischen Widmungen für die Errichtung des Gewerbegebietes "D3", das die Möglichkeit der Ansiedlung von Einzelhandelsaktivitäten ohne jegliche Warenbeschränkung erlaubte, für nichtig erklärt wurden. Somit ist die Erweiterung der bereits bestehenden Struktur des Twentys nach Änderung des BLPs der Gemeinde Bozen (gemäß dem damals geltenden Art. 44 bis, Absatz 1 des L.G. 13/97, i.g.F.) aufgehoben worden, wobei als Folgewirkung auch die damit zusammenhängenden, in die Zuständigkeit der Gemeinde Bozen fallenden Tätigkeiten, wie die Erteilung der entsprechenden Baugenehmigung, annulliert wurde.

Infolge des Urteils des Staatsrats musste das Amt für Wirtschaft und Konzessionen der Abteilung für Vermögen und Wirtschaft der Gemeinde Bozen das Verfahren zur Erklärung des Verfalls der SCIA für gewerbliche Tätigkeiten und zum Widerruf der Gastgewerbslizenzen einleiten, die im Einkaufszentrum Twenty aufgrund der Baugenehmigung Nr. 114/2014 aktiviert wurden, da letztere aufgrund des oben angeführten Urteils annulliert worden ist.

Die Autonome Provinz Bozen hat mit Beschluss der Landesregierung Nr. 752 vom 18.10.2022 beschlossen, das Verwaltungsverfahren einzuleiten, um in Anwendung von Art. 94 Abs. 4 des L.G. Nr.

8.0.0. - Ripartizione Patrimonio Ed Attivita' Economiche
8.0.0. - Abteilung für Vermögen und Wirtschaft

9/2018 e ss.mm., i vizi riscontrati dalla sentenza del Consiglio di Stato, procedura ritenuta legittima dallo stesso Giudice nel contesto del regime transitorio di cui all' art. 103 comma 2 della L.P. 9/2018 e ss.mm.

A seguito di tale atto deliberativo l'Ufficio Attività Economiche del Comune di Bolzano ha sospeso il procedimento amministrativo per la decadenza della SCIA per le attività commerciali e per la revoca delle licenze di pubblico esercizio attivate presso la struttura Twenty ampliata in forza della concessione edilizia n.114/2014.

Da un'analisi fatta dall'Amministrazione Comunale, una delle tematiche di maggiore rilevanza nel riespletamento della procedura conformativa del territorio tramite una procedura ad evidenza pubblica, come intenderebbe fare la Provincia, sarebbero le modalità attuative del Piano del Rischio Aeroportuale nella variante urbanistica in questione.

In tale articolato contesto si rende necessario per l'Amministrazione Comunale definire la cornice normativa nella quale svolgere il procedimento di cui al provvedimento di avvio del procedimento prot. 283835 del 17.10.2022 e prot. 292304 del 25.10.2022, della Direzione Ripartizione Patrimonio e Attività Economiche ed un eventuale successivo provvedimento per la riemissione di un titolo edilizio in zona soggetta a PRA (Piano di Rischio Aeroportuale) e per le funzioni comunali indirettamente condizionate sia dagli adempimenti prescritti per la Provincia sia dall'evolversi del contenzioso in oggetto, anche successivamente al deposito della sentenza T.R.G.A. Bolzano, n. 135/2023.

Ravvisata pertanto la necessità di affidare un appalto di servizi per procedere al corretto inquadramento a seguito di specifica analisi della tematica di cui sopra e più precisamente:

1) Inquadramento degli effetti delle sentenze TRGA Bolzano 157/2019 e 104/2021 e Consiglio di Stato 8564/2022 e in particolare sull'applicazione del PRA nel contesto del regime transitorio di cui all'art. 103 L.P. 9/2018;

Determina n./Verfügung Nr.2181/2023

9/2018 i.g.F. die vom Staatsrat festgestellten Mängel zu beseitigen, Verfahren, das auch vom Gericht selbst im Rahmen der Übergangsregelung gemäß Art. 103 Abs. 2 des L.G. Nr. 9/2018 i.g.F für rechtmäßig gehalten wird.

In Folge hat das Amt für Wirtschaft und Konzessionen der Gemeinde Bozen das Verwaltungsverfahren für den Verfall der ZeMet für die Handelstätigkeiten und für den Widerruf der Gastgewerblizenzen, welche im Twenty aufgrund der Baukonzession Nr. 114/2014 ihre Tätigkeit ausüben, eingeleitet.

Aufgrund einer entsprechenden Analyse der Gemeindeverwaltung ist eine der wichtigsten Thematiken bei der erneuten Durchführung des Widmungsverfahrens im Zuge eines Verfahrens mit Öffentlichkeitscharakter, wie es die Landesverwaltung anstrebt, die Anwendung des Flughafenrisikoplans eben im Zuge der Abänderung des Bauleitplanes.

In diesem Zusammenhang ist es notwendig, dass die Gemeindeverwaltung den rechtlichen Rahmen festlegt, innerhalb dessen das Verfahren, eingeleitet mit Schreiben Prot. Nr. 283835 vom 17.10.2022 und ausgesetzt mit Schreiben Prot. Nr. 292304 vom 25.10. 2022, immer der Abteilung für Vermögen und Wirtschaft und als einer eventuellen Folgemaßnahme die Wiederausstellung einer Baukonzession in einem Gebiet, das dem FRP (Flughafenrisikoplan) unterliegt, umgesetzt werden kann. Dies gilt auch für die Zuständigkeiten der Gemeindeverwaltung, die indirekt sowohl von den der Landesverwaltung erteilten Vorschriften als auch vom Verlauf des Gerichtsverfahrens abhängen, nicht zuletzt auch mit bezug auf das Urteil Nr. 135/2023 der Verwaltungsgerichtetes von Bozen.

Es besteht dementsprechend die Notwendigkeit, einen Werkvertrag für die Dienstleistung mit welcher eine entsprechende detaillierte Analyse der oben angeführten Aspekte durchgeführt wird, zu beauftragen und zwar:

1) Rahmen der Auswirkungen der Urteile des Regionalen Verwaltungsgerichtes der Autonomen Provinz Bozen Nr. 157/2019 und Nr. 104/2021 und des Staatsrat 8564/2022 und zwar insbesondere über die Anwendung des FRPs im Rahmen der Übergangsregelung

8.0.0. - Ripartizione Patrimonio Ed Attivita' Economiche
8.0.0. - Abteilung für Vermögen und Wirtschaft

gemäß Artikel 103 L.G. 9/2018;

2) Definizione, ai fini dell'esercizio delle funzioni comunali, dell'incidenza dei procedimenti di esecuzione delle sentenze che saranno intrapresi dalla PAB e dei vincoli e degli effetti che discendono dalla sentenza T.R.G.A 135/2023 in coordinamento con le azioni giudiziarie che le amministrazioni intraprenderanno in proposito (regime transitorio, eventuali sospensioni delle procedure sanzionatorie, ecc.), con le seguenti due fasi:

a) Esame delle questioni che sorgono in relazione ai procedimenti che avvierà la Provincia e coordinamento con gli uffici.

b) Studio e redazione di pareri richiesti sul regime che si apre con il contenzioso delle amministrazioni riguardo alla sentenza di ottemperanza T.R.G.A. Bolzano n. 135/2023.

Ritenuto di dovere procedere mediante affidamento diretto, ai sensi dell'art. 26 comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 8 del "*Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti*";

Preso atto che si provveduto ad una trattativa diretta con un unico operatore economico ai sensi dell'art. 8, comma 3 del "*Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti*" con lo Studio Legale Hofer Lösch Torricelli di Firenze/Bolzano nella persona degli Avv.i Andrea Torricelli e Stefan Perathoner P.I 06206310481 con sede legale a Firenze via Carlo Botta 2, in considerazione del fatto che lo Studio Hofer Lösch Torricelli si distingue di una pluriennale competenza in questo ambito specifico dell'urbanistica;

Preso atto che l'affidamento è conforme alle disposizioni di cui all'art. 26, comma 2, all'art. 38, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e all'art. 8, comma 3 del "*Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti*";

Visto il preventivo di spesa ritenuto congruo

Determina n./Verfügung Nr.2181/2023

2) Festlegung der Auswirkungen der von der APB im Zuge der Umsetzung der Urteile durchzuführenden Verwaltungsverfahren und der sich aus dem Urteil des Regionalen Verwaltungsgerichtes der Autonomen Provinz Bozen Nr.135/2023 ergebenden Folgen und Auswirkungen auf die Ausübung der Aufgaben der Gemeinde in Abstimmung mit den von den beiden Verwaltungen in diesem Zusammenhang zu ergreifenden Verwaltungsmaßnahmen (Übergangsregelung, eventuelle Aussetzung der Sanktionsverfahren usw.) mit den folgenden beiden Phasen:

a) Prüfung von Fragen, die sich im Zusammenhang mit von der Provinz einzuleitenden Verfahren ergeben, und Abstimmung mit den Ämtern.

b) Analyse und Ausarbeitung von Gutachten über die anzuwendenden Rechtsvorschriften, die sich aufgrund des Rechtsstreit der Verwaltungen in Bezug auf das Urteil des Regionalen Verwaltungsgerichtes der Autonomen Provinz Bozen Nr. 135/2023 ergeben.

Es wird die direkte Verhandlung mit einem einzigen Wirtschaftsteilnehmer, im Sinne des Art. 26, Absatz 2 L.G. Nr. 16/2015 i.g.F und des Art. 8, Abs. 3 der "*Gemeindeverordnung über das Vertragswesen*" zur Kenntnis genommen.

Es wurde eine Direktverhandlung mit einem Wirtschaftsteilnehmer in Anwendung von Art. 8, Absatz 3 der "*Gemeindeverordnung über das Vertragswesen*" durchgeführt, mit welcher die Rechtsanwaltskanzlei Studio Hofer Lösch Torricelli aus Florenz/Bozen in der Person des RA Andrea Torricelli und des RA Stefan Perathoner Mwstnr. 06206310481 mit Rechtssitz in Florenz in der Carlo Botta - Strasse 2 als geeigneter Vertragspartner für die gegenständliche Dienstleistung ausgemacht wurde, da sich diese Rechtsanwaltskanzlei seit Jahren als ausgewiesene Spezialisten in diesem Bereich der Urbanistik ausgewiesen haben.

Es wird zur Kenntnis genommen, dass die Zuweisung den Bestimmungen des Art. 26, Abs. 2, des Art. 38, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und des Art. 8, Abs. 3 der "*Gemeindeverordnung über das Vertragswesen*" entspricht.

Es wurde Einsicht genommen in den für

8.0.0. - Ripartizione Patrimonio Ed Attivita' Economiche
8.0.0. - Abteilung für Vermögen und Wirtschaft

per un totale complessivo di Euro 35.000,00 (al netto di IVA e contributo CPA).

Dato atto che l'anzidetta spesa presunta è inferiore a Euro 40.000, la stessa non è contenuta nel programma biennale degli acquisti;

Precisato che, ai sensi dell'art. 28, comma 2 L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., l'appalto non è stato suddiviso in lotti aggiudicabili separatamente in quanto l'attività in questione può essere effettuato necessariamente solo da un unico soggetto.

Considerato che l'approvvigionamento di cui al presente provvedimento è finanziato con mezzi propri di bilancio,

espresso il proprio parere favorevole sulla regolarità tecnico-amministrativa,

angemessen gehaltenen Kostenvoranschlag für eine Gesamtausgabe von Euro 35.000,00 (ohne Mehrwertsteuer und Fürsorgebeitrag).

Da die besagte voraussichtliche Ausgabe weniger als 40.000 Euro beträgt, ist sie nicht im Zweijahresprogramm der Ankäufe vorgesehen,

Festgehalten, dass gemäß Art. 28, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. der Auftrag nicht in einzeln zu vergebende Lose unterteilt wurde, da die Vertragsleistungen aufgrund der Dienstleistung, die vergeben wird, nur von einem Wirtschaftsteilnehmer umgesetzt werden kann.

Angesichts der Tatsache, dass die dieser Maßnahme zugrundeliegende Beschaffung durch eigene Haushaltsmittel finanziert wird,

Dies vorausgeschickt und nach Abgabe des eigenen zustimmenden Gutachtens über die technische Ordnungsmäßigkeit

IL DIRETTORE DELLA RIPARTIZIONE PATRIMONIO ED ATTIVITÀ ECONOMICHE

D E T E R M I N A

Per i motivi espressi in premessa e ai sensi dell'art. 15, comma 8 del "*Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti*":

- I) di affidare il servizio di supporto giuridico per:

- 1) Inquadramento degli effetti delle sentenze TRGA Bolzano 157/2019 e 104/2021 e Consiglio di Stato 8564/2022 e in particolare sull'applicazione del PRA nel contesto del regime transitorio di cui all'art. 103 L.P. 9/2018;
- 2) Definizione, ai fini dell'esercizio delle funzioni comunali, dell'incidenza dei procedimenti di esecuzione delle sentenze che saranno intrapresi dalla PAB e dei vincoli e degli effetti che discendono dalla sentenza T.R.G.A 135/2023 in coordinamento con le azioni giudiziarie che le amministrazioni intraprenderanno in proposito (regime transitorio, eventuali sospensioni delle

VERFÜGT

DER DIREKTOR DER ABTEILUNG VERMÖGEN UND WIRTSCHAFT

aus den genannten Gründen und im Sinne des Art. 15, Abs. 8 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“:

I) die Dienstleistung für die rechtliche Unterstützung für folgende Bereiche zu beauftragen:

- 1) Festlegung der Auswirkungen der Urteile des Regionalen Verwaltungsgerichtes der Autonomen Provinz Bozen 157/2019 und 104/2021 und des Staatsrat 8564/2022 und zwar insbesondere über die Anwendung des FRPs im Rahmen der Übergangsregelung gemäß Artikel 103 P.L. 9/2018.

- 2) Festlegung der Auswirkungen der von der APB im Zuge der Umsetzung der Urteile durchzuführenden Verwaltungsverfahren und der sich aus dem Urteil des Regionalen Verwaltungsgerichtes der Autonomen Provinz Bozen Nr.135/2023 ergebenden Folgen und Auswirkungen auf die Ausübung der Aufgaben der Gemeinde in Abstimmung mit den von den beiden Verwaltungen in diesem Zusammenhang

procedure sanzionatorie, ecc.), nelle seguenti due fasi:

- a) Esame delle questioni che sorgono in relazione ai procedimenti che avvierà la Provincia e coordinamento con gli uffici;
- b) Studio e redazione di pareri sul regime che si apre con il contenzioso delle amministrazioni riguardo alla sentenza di ottemperanza T.R.G.A. Bolzano n. 135/2023

II) per le motivazioni espresse in premessa, alla Studio Legale HTL persona degli Avvocati Andrea Torricelli e Stefan Perathoner di Firenze/Bolzano P.IVA 06206310481, con sede legale in Firenze, Via Carlo Botta nr. 2, per l'importo di 35.000,00 euro, (al netto di IVA e contributo CPA). ai sensi degli artt. 26, comma 2 e 38, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 8 del "*Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti*";

III) di avere rispettato le disposizioni in merito al principio di rotazione, ai sensi dell'art. 10 del "*Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti*" nella scelta dell'operatore economico;

IV) di approvare lo schema del contratto da stipulare per mezzo di corrispondenza, al quale si rinvia *per relationem* e che è depositato presso la Ripartizione 8 del Comune di Bolzano, che costituisce parte integrante del presente provvedimento, contenente le condizioni e le clausole del contratto che verrà stipulato con gli avvocati dello Studio Legale affidatario;

- di stabilire che il contratto sarà stipulato in modalità elettronica mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 37 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 21 del "*Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti*";

- di dare atto che per il presente affidamento

Determina n./Verfügung Nr.2181/2023

zu ergreifenden Verwaltungsmaßnahmen (Übergangsregelung, eventuelle Aussetzung der Sanktionsverfahren usw.) mit den folgenden beiden Phasen:

- a) Prüfung von Fragen, die sich im Zusammenhang mit von der Provinz einzuleitenden Verfahren ergeben, und Abstimmung mit den Ämtern;
- b) Studie Analyse und Ausarbeitung von Gutachten über die anzuwendenden Rechtsvorschriften, die sich aufgrund des Rechtsstreit der Verwaltungen in Bezug auf das Urteil des Regionalen Verwaltungsgerichtes der Autonomen Provinz Bozen Nr. 135/2023 ergeben.

II) Diese Dienstleistung ist für die Verwaltung zu erbringen und wird aus den eingangs angeführten Gründen an die Rechtsanwaltskanzlei HTL in der Person der RA Andrea Torricelli und Stefan Perathoner aus Florenz/Bozen Mwnr. 06206310481, mit Rechtssitz in Florenz in der Carlo Botta - Strasse 2 für den Betrag von 35.000,00 Euro (ohne Mehrwertsteuer und Fürsorgebeitrag) anvertraut und zwar gemäß Artt. 26, Abs. 2 und 38, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und gemäß Art. 8 der "*Gemeindeverordnung über das Vertragswesen*",

III) gemäß Art. 10 der "*Gemeindeverordnung über das Vertragswesen*" bei der Auswahl des Wirtschaftsteilnehmers die Bestimmungen betreffend den Grundsatz der Rotation berücksichtigt zu haben.

IV) den Entwurf des Vertrages abgeschlossen im Wege des Briefverkehrs mit den Vertragsbedingungen und Klauseln, welcher mit den Rechtsanwälten der auserwählten Rechtsanwaltskanzlei abgeschlossen wird, auf welchen Bezug genommen wird, welcher bei der Abteilung 8 der Gemeinde Bozen hinterlegt ist und welcher integrierender Bestandteil der vorliegenden Maßnahme bildet, anzunehmen,

- festzulegen, dass der Vertrag elektronisch im Wege des Briefverkehrs gemäß Art 37 L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und Art. 21 der "*Gemeindeverordnung über das Vertragswesen*" abgeschlossen wird,

- es wird festgehalten, dass bei dieser

8.0.0. - Ripartizione Patrimonio Ed Attivita' Economiche
8.0.0. - Abteilung für Vermögen und Wirtschaft

diretto, in applicazione dell'art. 32, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., non verranno effettuati i controlli relativi alle dichiarazioni di possesso dei requisiti soggettivi dell'affidatario.

- Si dichiara che gli stessi controlli verranno effettuati, almeno su base annuale, su un campione rappresentativo non inferiore al sei per cento dei soggetti affidatari delle suddette procedure di affidamento fino a 40.000 con i quali si è stipulato il contratto.

- Il contratto per questo motivo conterrà una clausola risolutiva espressa.

V) di prendere atto che non sussiste un conflitto di interessi tra il RUP per l'affidamento dell'appalto in questione e l'operatore economico individuato per l'esecuzione dell'appalto;

VI) di dichiarare che, in base alle disposizioni contrattuali, il servizio verrà espletato entro un mese dalla stipula di contratto e che pertanto l'obbligazione diverrà esigibile nell'esercizio 2023;

VII) di impegnare l'importo totale di € 44.042,00.- (comprensivo di IVA e contributo CPA) ai sensi dell'art. 183, comma 1 del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii. e del principio contabile applicato all. 4/2 al D.Lgs. n. 118/2011 e ss.mm.ii., le somme corrispondenti ad obbligazioni giuridicamente perfezionate, con imputazione agli esercizi in cui le stesse sono esigibili, come da allegato contabile;

- di aver accertato preventivamente, ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 183, comma 8, del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii., che il programma dei pagamenti di cui alla presente spesa è compatibile con gli stanziamenti di cassa e con i vincoli di finanza pubblica;

- di dare atto che il presente provvedimento è soggetto a pubblicazione ai sensi dell'art. 23 del D.Lgs. n. 33/2013 e art. 29 del D.Lgs. n. 50/2016;

Contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa – Sezione Autonoma di Bolzano.

Zuweisung des Direktauftrages, in Anwendung des Art. 32, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F. die Kontrollen der Erklärungen über die Erfüllung der subjektiven Anforderungen des Auftragnehmers nicht durchgeführt werden.

- es wird festgehalten, dass diese Kontrollen wenigstens jährlich stichprobenartig bei mindestens sechs Prozent der aus den genannten Vergabeverfahren bis zu 40.000 Euro hervorgehenden Auftragnehmer, mit denen der Vertrag abgeschlossen wurde, durchgeführt werden.

- Der Vertrag wird demzufolge eine ausdrückliche Aufhebungsklausel enthalten.

V) zur Kenntnis zu nehmen, dass kein Interessenskonflikt zwischen dem Einzigen Verfahrensverantwortlichen (EVV) für die Übertragung des Werkvertrags und dem Wirtschaftstreibenden, der mit der Ausführung der Leistung beauftragt wird, besteht.

VI) zu erklären, dass aufgrund der Vertragsbestimmungen die Dienstleistung innerhalb eines Monats nach Vertragsabschluss erbracht werden muss und dass aus diesem Grund die Verpflichtung im Laufe des Geschäftsjahres 2023 fällig ist;

VII) den Gesamtbetrag von € 44.042,00.- (inkl. Mehrwertsteuer und Fürsorgebeitrag) zu verpflichten und im Sinne von Art. 183, Abs. 1 des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. und des angewandten Rechnungslegungsgrundsatzes Anlage 4/2 zum Gv.D. Nr. 118/2011 i.g.F., die Beträge, die den gesetzlich festgelegten Verpflichtungen entsprechen, zulasten der Geschäftsjahre zu verbuchen, in denen sie zahlbar sind, gemäß buchhalterischer Anlage;

- zuvor und im Sinne von Art. 183, Absatz 8, des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. überprüft zu haben, dass das Zahlungsprogramm im Rahmen dieser Ausgaben mit den Barzuweisungen und den Einschränkungen der öffentlichen Finanzen vereinbar ist;

- festzuhalten, dass die vorliegende Maßnahme gemäß Art. 23 des Gv.D. Nr. 33/2013 und Art. 29 des Gv.D. Nr. 50/2016 der Veröffentlichung unterworfen ist.

Gegen die vorliegende Verwaltungsmaßnahme kann innerhalb 30 Tagen Rekus beim Regionalen Verwaltungsgericht der Autonomen Provinz Bozen eingereicht werden.

Anno Jahr	E/U E/A	Numero Nummer	Codice Bilancio Haushaltsskodex	Descrizione Capitolo Kapitelbeschreibung	Importo Betrag
2023	U	2611	01051.03.021100007	Prestazioni professionali e specialistiche	44.042,00

La Direttrice di Ripartizione / Die Abteilungsdirektorin
 PICHLER ULRIKE / InfoCamere S.C.p.A.
 firm. digit. - digit. gez

Allegati / Anlagen:

abec8fecf33cdc7e0b2942edccedcba50cc79e5814ef56a70b8bc18db79f5d8 - 10985301 - det_testo_proposta_14-06-2023_15-08-33.doc
 3052b7f73e1fc80c029b9dda1fcf675b28106ad6d0b5a73f96189b9a62326c82 - 10985306 - det_Verbale_14-06-2023_15-10-28.doc